



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят четвертая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
4 August 2000
Russian
Original: French

Третий комитет

Краткий отчет о 18-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в среду, 20 октября 1999 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Галушка (Чешская Республика)

Содержание

Пункт 109 повестки дня: Улучшение положения женщин (*продолжение*)

Пункт 107 повестки дня: Предупреждение преступности и уголовное правосудие (*продолжение*)*

Пункт 108 повестки дня: Международный контроль над наркотическими средствами (*продолжение*)*

* Пункты, которые Комитет постановил рассматривать совместно.

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.

Заседание открывается в 10 ч. 15 м.

Пункт 109 повестки дня: Улучшение положения женщин (продолжение) (A/C.3/54/L.13, L.15 и L.17)

Проект резолюции A/C.3/54/L.13: Традиции и обычаи, затрагивающие здоровье женщин и девочек

1. **Г-жа Бахия Тазиб-Ли** (Нидерланды), выступая от имени авторов проекта резолюции A/C.3/54/L.13, к числу которых присоединились Алжир, Барбадос, Беларусь, Бразилия, Буркина-Фасо, Гвинея, Гондурас, Грузия, Египет, Ирак, Колумбия, Кот-д'Ивуар, Куба, Мадагаскар, Монголия, Нигерия, Республика Молдова, Свазиленд, Сент-Люсия, Украина, Уругвай и Шри-Ланка, вносит его на рассмотрение. Третий год подряд Третий комитет рассматривает проект резолюции по этому вопросу, и следует надеяться, что он, как и в прошлом, примет нынешний проект без голосования. Авторы проекта резолюции полагают, что его принятие будет способствовать искоренению традиций и обычаев, которые осуждаются в этом документе, в частности традиций, связанных с калечащими операциями на женских половых органах; по существу, это способствовало бы достижению существенного прогресса в деле улучшения положения и здоровья женщин и обеспечения равенства между мужчинами и женщинами и всестороннего учета их интересов. Г-жа Тазиб-Ли напоминает о том, что Генеральная Ассамблея должна рассмотреть прогресс, достигнутый в этой области, на своей специальной сессии под названием "Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке".

Проект резолюции A/C.3/54/L.15: Улучшение положения женщин в сельских районах

2. **Г-жа Отгонце** (Монголия) представляет от имени авторов, к числу которых также присоединились Бенин, Гвинея, Кыргызстан, Шри-Ланка и Эфиопия, проект резолюции A/C.3/54/L.15. Обратив внимание членов Третьего комитета на доклад Генерального секретаря, посвященный положению женщин в сельских районах (A/54/123), оратор напоминает о том, что в странах Африки, расположенных к югу от Сахары, женщины в

среднем составляют более 70 процентов рабочей силы, занятой в сфере производства продуктов питания, в Азии на долю женщин приходится примерно 50 процентов сельскохозяйственного производства, а в Тихоокеанском регионе, в странах Ближнего Востока и Северной Африке женщины играют важную роль в рыбном хозяйстве и сельскохозяйственном секторе. Генеральный секретарь также отметил, что вклад женщин в сельскохозяйственное производство во многом недооценивается и что необходимо провести новые сопоставительные исследования. Авторы проекта резолюции надеются, что, как и в прошлом, он будет принят на основе консенсуса.

Проект резолюции A/C.3/54/L.17/Rev.1: Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин

3. **Г-жа Эки** (Норвегия) представляет от имени авторов, к числу которых присоединились Бутан, Гватемала, Кипр, Кыргызстан, Новая Зеландия и Словакия, проект резолюции A/C.3/54/L.17/Rev.1. Делегация Норвегии приветствует прогресс, достигнутый в деле осуществления этой конвенции, в частности принятие Генеральной Ассамблеей Факультативного протокола к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, и выражает надежду на то, что данный проект резолюции будет принят без голосования.

Пункт 107 повестки дня: Предупреждение преступности и уголовное правосудие (продолжение) (A/54/3, A/54/69-E/1999/8 и Add.1, A/54/289, A/54/340, A/54/368, A/54/417, A/C.3/54/2, A/C.3/54/L.3, L.4, L.5 и L.6)

Пункт 108 повестки дня: Международный контроль над наркотическими средствами (продолжение) (A/54/3, A/54/186, A/54/293-E/1999/119, A/54/314-S/1999/942, A/54/368 и A/C.3/54/L.7)

4. **Г-н Казыханов** (Казахстан) говорит, что организованная преступность и незаконный оборот наркотиков, которые процветают благодаря коррупции, представляют серьезную угрозу для всего человечества. Разгул международной преступности подрывает отношения между государствами, которые не могут в одиночку бороться с этим трансграничным злом. Поэтому

сотрудничество в борьбе с этим злом должно иметь всеобъемлющий характер, и Организация Объединенных Наций призвана играть ведущую роль в борьбе с организованной преступностью.

5. Делегация Казахстана убеждена в том, что разрабатываемая в настоящее время международная конвенция о борьбе против организованной транснациональной преступности станет надежной международно-правовой основой для совместной борьбы государств-членов с преступностью, и выражает надежду на то, что работа по подготовке этой важной конвенции будет завершена в 2000 году. Дополняющие ее протоколы должны стать эффективными инструментами в деятельности государств по пресечению наиболее опасных видов преступлений. Десятый Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями должен придать мощный импульс коллективным усилиям международного сообщества по борьбе с преступностью и определить стратегические направления деятельности в XXI столетии.

6. Сознавая, что рост масштабов преступности и наркооборота ставит под угрозу осуществляемый в Казахстане процесс демократизации и либерализации экономики, президент страны заявил о том, что борьба с коррупцией и уклонением от уплаты налогов является одной из первоочередных задач. В связи с этим Государственная комиссия по борьбе с коррупцией и министерство государственных доходов были наделены новыми широкими полномочиями. Правовой основой для антикриминальной деятельности государственных структур является новый уголовный кодекс страны и другие законодательные акты, разработанные с учетом международных норм и стандартов.

7. Делегация Казахстана убеждена в необходимости укрепления международного сотрудничества в деле предупреждения и пресечения коррупции. По мнению Казахстана, в проекте конвенции против транснациональной преступности следует предусмотреть меры по борьбе с коррупцией. В связи с этим представляется весьма своевременным проведение в рамках десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями семинара-практикума по вопросу о борьбе с коррупцией.

8. Борьба с насилием в отношении женщин является одной из первоочередных задач государственной политики, направленной на улучшение положения женщин в стране. Делегация с удовлетворением отмечает тот факт, что проблемы преступности и уголовного правосудия рассматриваются в гендерном аспекте, о чем свидетельствует доклад Генерального секретаря об искоренении насилия в отношении женщин (A/54/69-E/1999/8). По мнению делегации, предстоящий семинар «Женщины и система уголовного правосудия», который предполагается провести в рамках десятого Конгресса, будет иметь важное практическое значение в плане борьбы с преступлениями, жертвами которых являются женщины.

9. Организованная преступность представляет серьезную угрозу не только региональной, но и международной безопасности, и принятая 14 сентября 1999 года Декларация принципов, регулирующих отношения между государствами — участниками Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии (СВМДА) (текст которой приведен в документе A/54/368), подчеркивает необходимость укрепления сотрудничества в таких социальных областях, как борьба с оборотом и распространением наркотиков и с организованной преступностью. На совещании глав государств «Шанхайской пятерки», участниками которой являются Казахстан, Китай, Кыргызстан, Россия и Таджикистан, среди других проблем обсуждались вопросы, касающиеся международной преступности. В итоговом документе этой встречи отмечается необходимость эффективного противодействия международной преступности во всех ее формах. Принятые на совещании решения представляют собой основу для развития практического взаимодействия компетентных ведомств этих пяти государств.

10. На своем пятом совещании на высшем уровне, состоявшемся в мае 1998 года, Организация экономического сотрудничества, которая определяет рамки взаимодействия в вопросах борьбы с различными проявлениями преступности, призвала государства-члены объединить свои усилия в борьбе против контрабанды наркотических средств и психотропных веществ и приняла планы, предусматривающие подготовку экспертов в области контроля над наркотиками.

11. Государства — члены Содружества Независимых Государств (СНГ) координируют свои действия по борьбе с преступностью в соответствии с Межгосударственной программой совместных мер борьбы с организованной преступностью на территории государств — участников СНГ на период до 2000 года, о которой подробно рассказал в своем выступлении в Третьем комитете представитель Беларуси. Свое сотрудничество в борьбе против преступности Казахстан осуществляет на основе договоров по оказанию взаимной правовой помощи по уголовным делам.

12. В заключение г-н Казыханов выражает надежду на то, что решения десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями и принятие новых международно-правовых документов послужат основой для укрепления единого фронта борьбы с преступностью.

13. Сославшись на ряд статистических данных, приведенных Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками (ЮНДКП), г-н Нуантасинг (Лаос) перечисляет различные меры, принятые правительством его страны. Он, в частности, отмечает создание в начале 90-х годов Национальной комиссии по борьбе с наркотиками и Бюро по контролю над наркотическими средствами, пересмотр положений статьи 135 Уголовного кодекса Лаоса, в которой отныне предусматриваются более суровые меры наказания за незаконный оборот наркотиков, и осуществление значительного числа проектов, направленных на обеспечение развития. Благодаря этим инициативам в стране объем незаконного производства опиума сократился с 140 тонн в 1996 году до 123 тонн в 1997 году. В 1998 году было арестовано 405 правонарушителей и было изъято большое количество различных наркотических средств. Правительство Лаоса прилагает все усилия для борьбы с производством и потреблением опиума в стране, в своем регионе и во всем мире и стремится к сотрудничеству с другими странами и международными организациями. В рамках организованной в Германии выставки «Ганновер 2000» международное жюри отобрало пять проектов, один из которых, разработанный Лаосом при содействии ЮНДКП, направлен на то,

чтобы сократить масштабы выращивания опиумного мака в районе Палавек. Благодаря этому продуктивному сотрудничеству производство опиума на его территории сократилось с 3,5 тонны до менее 100 килограммов, и район, который испытывал хроническую нехватку риса, в настоящее время производит его с избытком; при этом существенно повысился уровень жизни 6000 его жителей.

14. В мае 1999 года Лаос и ЮНДКП подписали историческое соглашение, которое стало свидетельством значительного прогресса, достигнутого в деле ликвидации одного из важных источников опиума в Азии. Это соглашение позволяет правительству Лаоса и его донорам напрямую решать проблемы развития, которые тесно связаны с проблемами нищеты и потребления наркотиков в северных районах Лаоса. В соответствии со стратегией ЮНДКП в районы страны, в которых выращивается опиумный мак, в течение шести лет предполагается инвестировать 80 млн. долл. США на поддержку уже осуществляемых проектов и на содействие разработке новых. Правительство Лаоса намерено реализовать эту программу при содействии ЮНДКП и международного сообщества. Оно также намерено искоренять незаконное производство и потребление опиума, продолжать свое сотрудничество с ЮНДКП и добиться осуществления поставленных целей. От успеха этой деятельности зависит благополучие многих других стран. В связи с этим правительство Лаоса призывает международное сообщество оказать поддержку его усилиям, осуществляемым совместно с ЮНДКП.

15. Г-н Амин (Афганистан) выражает сожаление по поводу того, что Программа Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками (ЮНДКП) достигла договоренности с руководством движения «Талибан» об осуществлении проекта, направленного на то, чтобы помочь крестьянам, занимающимся выращиванием мака, найти другие способы обеспечения своего существования. Однако такое решение ЮНДКП было обусловлено тем, что иначе основная часть посевов опиумного мака по-прежнему находилась бы в руках талибов, которые создавали бы благоприятные условия для транспортировки наркотика в Иран; руководство

«Талибана» получало бы деньги за то, что оно закрывает глаза на деятельность лабораторий, в которых изготавливаются наркотики, а муллы получали бы дань в размере 10 процентов от общего объема произведенного опиума.

16. Казалось, что восстановление мира, о котором с гордостью заявляют талибы, позволит принять эффективные меры по борьбе с производством наркотиков. Однако этого не произошло, и тот экономический бум, который наблюдался в 1998 году в Кандагаре, где постоянно проживает руководитель движения «Талибан» мулла Омар, является результатом широкомасштабного незаконного оборота наркотиков. Поэтому совсем не удивительно, что проект ЮНДКП потерпел неудачу. В период с 1998 по 1999 год производство опиумного мака в стране более чем удвоилось, а в настоящее время эти посевы мака обеспечивают 75 процентов опиума, незаконно производимого во всем мире. Режим «Талибана» оказал разрушительное воздействие на гражданское общество Афганистана и вынудил сотни тысяч его жителей покинуть места своего постоянного проживания; будучи не в состоянии ограничить масштабы производства опиумного мака в Афганистане, ЮНДКП создала вокруг этой страны санитарный кордон со строгим режимом контроля на границах.

17. Исламское государство Афганистан полностью поддерживает новую стратегию ЮНДКП. Однако даже если по каким-либо конъюнктурным соображениям в ближайшем будущем удастся добиться сокращения масштабов производства опиума, талибская диктатура будет по-прежнему стимулировать производство этого наркотика. В связи с этим ЮНДКП необходимо продолжать свои усилия, с тем чтобы положить конец незаконному выращиванию опиумного мака и защитить международное сообщество от той угрозы, которую представляют собой наркотики.

18. **Г-н Люис** (Антигуа и Барбуда), выступая от имени государств — членов Карибского сообщества, с удовлетворением отмечает реформы, осуществляемые в рамках системы Организации Объединенных Наций, и подчеркивает необходимость выделения достаточного объема ресурсов Центру по предупреждению международной преступности и Программе Организации Объединенных Наций по

предупреждению преступности и уголовному правосудию.

19. Страны Карибского сообщества (КАРИКОМ) с интересом ожидают результатов исследования, проводимого Центром по предупреждению международной преступности, поскольку они могут помочь государствам сократить масштабы деятельности преступных организаций на их территории. Государства - члены КАРИКОМ надеются, что работа над проектом международной конвенции о борьбе против транснациональной организованной преступности будет своевременно завершена, с тем чтобы его можно было представить на Ассамблее тысячелетия в 2000 году; при этом они придают особое значение факультативным протоколам к этой конвенции.

20. После проведения четвертой Всемирной конференции по положению женщин страны КАРИКОМ определили приоритетные направления деятельности и создали национальные механизмы по улучшению положения женщин. В этих странах были приняты законы, направленные на предотвращение и пресечение насилия в семье, во многих случаях при содействии партнеров по обеспечению развития, таких, как правительство Канады и Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (открытие приютов для женщин, организация профессиональной подготовки кадров, создание специализированных групп и т.д.).

21. Ввиду того, что значительную долю населения государств — членов КАРИКОМ составляет молодежь, весьма важным элементом программ в области уголовного правосудия является правосудие для несовершеннолетних. В целях предотвращения антиобщественного поведения молодежи государства - члены КАРИКОМ стремятся привлечь молодых людей к участию в различных общественных мероприятиях (мероприятиях, проводящихся в рамках Международного года пожилых людей, различных политических мероприятиях и т.д.). Что касается борьбы с преступностью среди несовершеннолетних, то страны региона предпринимают целенаправленные усилия по реинтеграции несовершеннолетних правонарушителей в жизнь общества. К сожалению, страны Карибского бассейна используются в качестве перевалочных пунктов для

транспортировки наркотиков, что способствует приобщению молодежи к наркомании. Лечение и реинтеграция наркоманов в общество представляет собой серьезную финансовую и техническую проблему.

22. Страны Карибского бассейна в значительной мере поддерживают совместные действия в области уголовного правосудия, предпринимаемые на региональном уровне. В рамках осуществления этой политики 28-30 октября текущего года на Ямайке будет проведен семинар, посвященный разработке региональных стратегий.

23. Оратор выражает озабоченность по поводу представленного Европейским союзом проекта резолюции, в котором государствам, в которых еще применяется смертная казнь, предлагается ввести мораторий на исполнение приговоров, предусматривающих высшую меру наказания, а затем полностью отменить смертную казнь. Правительства стран КАРИКОМ считают, что одним из важнейших прав человека является право на защиту от преступников, которые могут дестабилизировать общество и распространить свою деятельность на соседние страны. Незаконный оборот наркотиков, терроризм и все виды преступлений, подрывающие моральные и правовые устои общества, заслуживают соответствующего наказания. Отмена смертной казни не получила бы никакой поддержки у населения стран Карибского бассейна, а их правительства обвинили бы в том, что они защищают преступников и наказывают семьи пострадавших. При всем уважении к позиции Европейского союза государства Карибского бассейна считают, что ему не следует навязывать другим свои взгляды и убеждения, и просят его незамедлительно снять с рассмотрения свой проект резолюции, который является посягательством на национальный суверенитет государств, в которых применяется смертная казнь.

24. **Г-н Виенрави** (Таиланд) говорит, что в его стране принят ряд мер, направленных на профилактику наркомании и борьбу с ней, однако в этой области Таиланду предстоит сделать еще очень многое.

25. Наиболее серьезной проблемой, с которой сталкивается Таиланд, является проблема употребления метамfetамина. С учетом

доступности и легкости транспортировки этого наркотика он быстро завоевывает популярность, особенно среди рабочих и молодежи из бедных слоев населения. До 80 процентов этого наркотика производится в соседних странах и ввозится в Таиланд. Несмотря на партнерские отношения правительства Таиланда с правительствами соседних стран, эта проблема все более обостряется.

26. В целях пресечения отмывания денег в Таиланде принят соответствующий закон, вступивший в силу в августе 1999 года, и создан национальный координационный центр. Таиланд готов присоединиться к Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ.

27. Несмотря на то, что процесс глобализации в какой-то степени способствует расширению масштабов незаконного оборота наркотиков, международное сообщество все же не оказалось безоружным в борьбе против этого зла, поскольку благодаря международному сотрудничеству в этой области оно может выступать единым фронтом.

28. **Г-жа Ли Сангу** (Китай) говорит, что международное сообщество демонстрирует твердую политическую решимость вести борьбу против незаконного оборота наркотиков. Однако проблема наркотиков по-прежнему является весьма актуальной во всем мире, и Организации Объединенных Наций необходимо удвоить свои усилия по борьбе с этим злом, в частности посредством осуществления стратегий и решений, принятых на двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, и в первую очередь благодаря укреплению международного сотрудничества.

29. После проведения двадцатой специальной сессии правительство Китая приняло меры по усилению борьбы против наркомании на национальном уровне и активизировало свою деятельность в рамках международного сотрудничества. Было принято решение о создании Национального комитета по борьбе с наркоманией и соответствующего фонда, и в настоящее время в стране ведется подготовка к созданию «общин, свободных от наркотиков». Правительство проводит информационно-просветительские кампании,

создает механизмы контроля за импортом и экспортом и укрепляет режим контроля над наркотическими средствами, психотропными веществами и химическими прекурсорами.

30. На региональном уровне правительство Китая принимает активное участие в осуществлении Программы субрегионального сотрудничества по обеспечению контроля над наркотиками, которая была разработана в рамках Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками, а также участвует в мероприятии по замещению наркосодержащих культур в районе «Золотого треугольника», где выращивание опиумного мака является основным видом экономической деятельности.

31. Опыт показывает, что для того, чтобы победить такое зло, как наркомания, необходимо укреплять международное сотрудничество. В этой связи следует напомнить о некоторых принципах. Во-первых, страны-потребители, страны-производители и страны транзита должны осуществлять свое сотрудничество на основе общей ответственности и строгого уважения суверенитета государств. Во-вторых, необходимо в полной мере осуществлять стратегии борьбы с наркоманией, разработанные на двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, укреплять существующие механизмы борьбы с наркотиками и одновременно принимать меры по сокращению спроса и предложения. И наконец, международное сообщество должно оказывать финансовую и техническую поддержку, необходимую для оказания содействия развитию, и таким образом обеспечивать возможности для замещения наркосодержащих культур.

32. **Г-н Билман** (Турция) говорит, что решение проблемы наркомании, которая представляет угрозу для стабильности и развития многих стран, диктует необходимость укрепления международного сотрудничества.

33. В силу ее географического положения через Турцию проходит один из основных маршрутов транспортировки наркотиков (так называемый «Балканский маршрут»), что придает особое значение той роли, которую играет эта страна в борьбе с незаконным оборотом наркотиков. В связи с этим следует отметить, что крупные партии

наркотиков, изъятые в этой стране, свидетельствуют о твердой решимости ее властей вести борьбу с этим злом.

34. Турция является участником всех конвенций Организации Объединенных Наций, касающихся производства и потребления наркотических средств и психотропных веществ и торговли ими, и активно участвует в деятельности различных органов Организации Объединенных Наций, осуществляемой в этих областях. В настоящее время Турция является участником 44 двусторонних соглашений, касающихся наркотиков, и принимает эффективные меры, направленные на пресечение противозаконного выращивания опиумного мака на своей территории. Как отметил Директор-исполнитель Управления, Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предотвращению преступности, Турция добилась впечатляющих результатов в области замещения наркосодержащих культур.

35. По мнению Турции, в борьбе с наркотиками странам следует уделять особое внимание двум аспектам: во-первых, им необходимо обеспечить строгий контроль за экспортом прекурсоров и ацетилового ангидрида, а во-вторых, обратить особое внимание на тесную связь, которая существует, с одной стороны, между производством и оборотом наркотиков и, с другой стороны, между финансовыми ресурсами террористических групп и преступных группировок.

36. В заключение представитель Турции заявляет о том, что его правительство твердо намерено продолжать борьбу с незаконным оборотом наркотиков, и вновь напоминает о том, что для искоренения этого зла необходимо укреплять международное сотрудничество.

37. **Г-н Аль-Нассер** (Катар) отмечает, что его страна не является ни производителем, ни экспортером наркотиков, однако географическая близость его страны к таким странам заставляет Катар проявлять особую бдительность, с тем чтобы не допустить его превращения в посредника в незаконном обороте наркотиков. Именно поэтому Катар активно сотрудничает с соседними странами.

38. Правительство Катара считает, что наркоманы являются не преступниками, а жертвами, и поэтому в борьбе с наркоманией основное внимание уделяется профилактике и реабилитации (созданию

центров для лечения наркоманов, проведению информационно-просветительских кампаний и т.д.), а не карательным мерам.

39. Незаконный оборот наркотиков достиг угрожающих масштабов, и в настоящее время доходы от этой деятельности и суммы отмываемых денег превосходят объем национального дохода многих стран.

40. В целях борьбы с наркоманией многие государства, включая Катар, приняли законы, в которых учитываются местные обычаи и традиции. Эти законы, в частности, предусматривают смертную казнь. Применение смертной казни не противоречит положениям статьи 6 Пакта о гражданских и политических правах; высшая мера наказания является вполне обоснованной и необходимой для обеспечения уважения прав пострадавших, а также для обеспечения того, чтобы страны могли жить в мире и безопасности. Поэтому у Катара вызывает удивление представленный Европейским союзом проект резолюции, в отношении которого консенсус сформировать не удастся. Европейский союз и входящие в него страны имеют право принимать законы, соответствующие их взглядам и убеждениям, однако такое законодательство не будет действовать на международном уровне. Предложение Европейского союза представляет собой вмешательство во внутренние дела других государств и посягательство на их суверенитет. Катар выражает надежду на то, что, учитывая отсутствие консенсуса и проявляя уважение к различным мнениям других стран, Европейский союз снимет свой проект резолюции с рассмотрения и не будет стремиться навязать другим свои взгляды и свою культуру.

41. Торговля женщинами и детьми (в целях сексуальной эксплуатации или обращения в рабство) и коррупция также являются проявлениями транснациональной преступности, для борьбы с которыми государства принимают соответствующие законы. Страны, в которых для борьбы с этим злом применяется смертная казнь, используют эту меру наказания для защиты своего общества и прав пострадавших.

42. **Г-жа Тохтоходжаева** (Кыргызстан) подчеркивает, что на пороге XXI века в эпоху глобализации для решения столь сложной

проблемы, какой является незаконный оборот наркотиков, как никогда необходимо международное сотрудничество.

43. Проблема незаконного оборота наркотиков и связанная с ней организованная преступность дали о себе знать и в Центральной Азии, поставив под угрозу политическую стабильность и социальные устои общества как в данном регионе, так и в мировом сообществе в целом.

44. В последние месяцы в южные районы Кыргызстана вторгаются вооруженные бандформирования, связанные с международной наркомафией, и хотя в последнее время они отступили на территорию Таджикистана, для борьбы с этим явлением необходимо укреплять международное сотрудничество. В этой связи исключительно важным шагом, способствующим решению проблемы, является создание международной базы данных, предоставляющей всем государствам-членам доступ к результатам исследований, передовому опыту борьбы с этим злом и международным документам по вопросам борьбы с незаконным распространением наркотиков и связанной с ним коррупцией.

45. Необходимо также укреплять связи между различными правоохранительными органами в борьбе против организованной транснациональной преступности. Важное значение имеют также исследования, позволяющие своевременно выявлять организованные криминальные группы и предоставлять странам-членам Организации Объединенных Наций достоверные данные о новых формах и методах деятельности международной преступности. Именно поэтому Кыргызстан поддерживает намерение Комиссии Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию каждые два года публиковать доклад об организованной преступности в сфере незаконного оборота наркотиков.

46. В Центральной Азии усилия по борьбе с наркоманией предпринимаются и на региональном уровне. В сентябре 1999 года в Бишкеке состоялась первая организационная сессия Межправительственной комиссии Центральноазиатского экономического сообщества по контролю над наркотиками, в задачу которой входит борьба с незаконным оборотом

наркотических средств и психотропных веществ. Решения, принятые на этой сессии, направлены на дальнейшее развитие сотрудничества в этой области и на сближение нормативно-правовой базы всех сторон-участников этого соглашения. Кыргызстан плодотворно сотрудничает с Программой Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками, и недавно между Кыргызской Республикой и ЮНДКП был подписан соответствующий протокол о сотрудничестве. Недавно страну посетил Директор-исполнитель Управления Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности. Кыргызстан придает большое значение участию Директора-исполнителя во второй встрече сторон-участников Меморандума о взаимопонимании по сотрудничеству в области контроля над наркотиками в Центральной Азии, в ходе которой был подписан протокол, предусматривающий дальнейшее расширение и развитие многостороннего сотрудничества между странами — участниками Меморандума и увеличение финансовой и технической поддержки со стороны Управления Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности.

47. **Г-жа Фазтанини** (Сан-Марино) говорит, что на своей двадцатой специальной сессии Генеральная Ассамблея подчеркнула, что предложение наркотиков и спрос на них тесно связаны между собой, и рассмотрела проблему наркотиков во всех практических аспектах, обратив внимание на ее социальные, экономические и политические последствия.

48. Сотрудничество между судебными органами различных государств приобретает особо важное значение в контексте борьбы против незаконного оборота наркотиков, достигшего уровня в 400 млрд. долл., которые «отмываются» через финансово-банковскую систему. Осознавая важность этой проблемы, Сан-Марино подписала в 1995 году Конвенцию Совета Европы об «отмывании», поиске, аресте и конфискации доходов от преступной деятельности.

49. Представляется целесообразным, чтобы промышленно развитые страны, являющиеся основными потребителями запрещенных наркотиков, опирались в своей работе на

Декларацию о руководящих принципах сокращения спроса на наркотики, которая является первым международным соглашением, достигнутым в данной сфере. С учетом катастрофических последствий злоупотребления наркотиками, которому подвержено около 200 млн. человек во всем мире, следует без дальнейших промедлений принять меры для решения этой проблемы. Речь идет, в частности, о формировании и поощрении культуры предупреждения на основе ведения соответствующей работы в школе, семье и общине. Высокой оценки заслуживают деятельность, проводимая в рамках Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками (ЮНДКП) в области предупреждения злоупотребления наркотиками, а также Международной кампании за XXI век, свободный от наркотиков.

50. В то же время спрос на наркотики продолжает возрастать. В целях совершенствования стратегий предупреждения необходимо изучить основополагающие причины этого самоубийственного для человека поведения и осмыслить его внутреннюю логику, не поддающуюся рациональным объяснениям. Таким образом, до тех пор, пока не удастся обуздать спрос, работа по ликвидации наркомании будет представлять собой бесконечный процесс — своего рода «Сизифов труд».

51. В Сан-Марино, как и в других развитых странах, высокий уровень жизни создает почву для употребления «развлекательных» наркотиков, таких, как «экстази». Борьба против этих стимуляторов амфетаминового ряда, популярность которых быстро возрастает, представляет собой достаточно трудную задачу, поскольку их может легко изготовить любой человек в любом месте. Именно поэтому правительство Сан-Марино провело в 1998 году международное совещание экспертов по вопросу об употреблении наркотиков в местах отдыха.

52. Наркомания представляет собой реакцию человека на проблемы, с которыми он сталкивается. В ходе своей сорок второй сессии Комиссия по наркотическим средствам отметила следующие проблемы: безработица, одиночество, насилие и половые преступления. В то же время, этот список мог бы включать и различного рода правонарушения, нищету и вооруженные

конфликты. Тем не менее, что касается социально обустроенной молодежи, следует с сожалением признать, что каких-либо удовлетворительных объяснений этому явлению нет.

53. В целях более эффективной борьбы с проблемой потребления наркотиков представляется важным прислушиваться к мнению тех людей, которые испытали трагедию наркомании на собственном опыте. Знать их точку зрения особенно полезно исследователям, занимающимся разработкой стратегий уменьшения спроса и устранения причин наркомании. По мнению делегации Сан-Марино, если основное внимание будет уделяться карательным мерам и уголовному преследованию наркоманов, а не их реадaptации и реинтеграции в общество, то будет невозможно заручиться поддержкой самих наркоманов в деле ликвидации спроса на наркотики.

54. **Г-н Рабука** (Фиджи) говорит, что во все более взаимозависимом и открытом мире «прозрачность» границ обуславливает появление новых опасностей, связанных с терроризмом и коррупцией, вследствие чего может возникать угроза даже для суверенитета стран. Масштабы этих опасностей диктуют необходимость принятия согласованных мер международным сообществом.

55. Правительство Фиджи выделило значительные ресурсы на проведение различных мероприятий, направленных на сокращение спроса на запрещенные наркотики и их предложения. Уже осуществляются программы обучения, рассчитанные непосредственно на молодежь и предусматривающие участие сотрудников полиции, министерства образования и неправительственных организаций. Созданы комитеты по профилактике наркомании, призванные вести борьбу с распространением марихуаны, в работе которых участвуют традиционные вожди. С 1990 года лица, признанные виновными в незаконном владении наркотиками, в обязательном порядке приговариваются к лишению свободы.

56. 25 сентября 1999 года фиджийцы впервые провели «День без преступлений», в рамках которого осуществлялись программы информирования населения о проблеме преступности и роли полиции, родителей, преподавателей, церковью и молодежных организаций в борьбе с этим злом.

57. Фиджийцам известно, что преступные организации используют стратегически выгодное расположение Фиджи для ведения своей незаконной деятельности. Именно поэтому правительство приняло законы о взаимопомощи в области правосудия и о доходах от преступной деятельности, а также подписало соглашения по этим вопросам с правительствами Австралии и Новой Зеландии.

58. Стремясь к обеспечению благого управления и транспарентности в ведении государственных дел, правительство в настоящее время рассматривает возможность учреждения постоянно действующей комиссии по борьбе с коррупцией.

59. Делегация Фиджи вновь, как и на пятьдесят третьей сессии, отмечает наличие тесной связи между, с одной стороны, нищетой и безработицей и, с другой стороны, оборотом наркотиков и наркоманией. Без устойчивого развития невозможно обеспечить эффективность любых программ борьбы против наркотиков. Поэтому важно, чтобы международное сообщество направило свои усилия на борьбу с коренными причинами тех экономических трудностей, с которыми сталкиваются развивающиеся страны.

60. Островные государства восточнокарибского региона обвиняют в том, что они являются центрами по «отмыванию» денег, поскольку в них инвестируется треть суммы в 8 млрд. долл., депонированной в различных оффшорных зонах. Действительно, в связи с резким ухудшением положения на рынке бананов эти страны нуждаются в других источниках поступлений, однако далеко не все деньги, которые инвестируются в этих государствах, представляют собой «грязные» деньги. Международному сообществу следовало бы придерживаться более сбалансированной позиции в этом вопросе. Ведь невозможно одновременно игнорировать экономические проблемы малых островных развивающихся государств и осуждать их за поиски других источников финансирования.

61. **Г-н Бен Шабан** (Ливийская Арабская Джамахирия) говорит, что для решения проблемы наркотиков, которая приобретает все более угрожающие масштабы, необходимо, чтобы международное сообщество удвоило свои усилия, направленные на борьбу с их производством и потреблением.

62. Для сокращения спроса необходимо вести профилактическую деятельность (в области образования и информации) и обеспечивать реинтеграцию наркоманов в общество. Для сокращения предложения необходимо уничтожить незаконные культуры, укреплять международное сотрудничество в целях содействия внедрению культур-заменителей и ужесточить контроль за прекурсорами.

63. Любые действия на национальном уровне окажутся недостаточными, если они будут осуществляться без эффективной международной поддержки, предоставляемой на основе полного уважения суверенитета и территориальной целостности государств. Такое сотрудничество должно обеспечить государствам возможность оперативно обмениваться информацией об обороте наркотиков и проблемах, связанных с ним, и в частности об отмывании денег; применять законы, предусматривающие суровое наказание для наркодельцов и конфискацию их имущества; и осуществлять положения международных документов и резолюции Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, касающихся наркотиков.

64. Ливийская Арабская Джамахирия не является страной - производителем наркотиков, однако в последнее время ее территорию стали использовать для их транзита. Она ужесточила меры наказания для наркодельцов и наркоманов (пожизненное заключение, смертная казнь), однако это зло по-прежнему существует. Его страна была вынуждена принять административные, юридические меры и меры в области безопасности, и в частности организовать информационные кампании для членов наиболее уязвимых групп населения, в том числе молодежи и студентов, при помощи добровольцев и неправительственных организаций.

65. Ливийская Арабская Джамахирия является участницей всех международных конвенций, связанных с борьбой против наркотиков, и строго соблюдает их положения. Она ведет борьбу против оборота наркотиков на региональном и международном уровнях в рамках двусторонних и многосторонних соглашений, заключенных со средиземноморскими, арабскими и африканскими странами. Джамахирия высоко оценивает деятельность ЮНДКП и выражает надежду на то,

что в будущем ей будут предоставлены необходимые ресурсы для полного осуществления своего мандата.

66. **Г-жа Гиттенз-Джоузеф** (Тринидад и Тобаго) говорит, что она поддерживает заявление, сделанное Антигуа и Барбудой от имени государств - членов Карибского сообщества (КАРИКОМ). Борьба против организованной преступности требует колоссальных усилий со стороны правительств и всего международного сообщества, которое должно рассматривать ее как одну из своих самых приоритетных задач. Тринидад и Тобаго с интересом ожидает десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями.

67. Правительство Тринидада и Тобаго было вынуждено принять меры по пресечению деятельности наркобаронов, ставящей под угрозу суверенитет страны, с тем чтобы гарантировать безопасность населения. Введены в действие административные и юридические положения, направленные, в частности, на пресечение практики отмывания денег; правоохранительные органы при поддержке вооруженных сил осуществляют план действий по борьбе с преступностью; создан национальный механизм, призванный координировать всю национальную деятельность по борьбе с оборотом наркотиков.

68. Кроме того, Тринидад и Тобаго весьма активно борется с преступностью на международном уровне. Так, он является принимающей стороной секретариата группы Карибского бассейна, уполномоченной разрабатывать меры по борьбе с отмыванием денег, которая была создана в соответствии с Барбадосским планом действий, принятым в 1996 году; в сотрудничестве с другими странами - членами КАРИКОМ, Канадой, Соединенным Королевством и Соединенными Штатами Тринидад и Тобаго принял комплекс мер, обеспечивающих защиту сотрудников судебных органов, присяжных и свидетелей, а также членов их семей; Тринидад и Тобаго заключил двусторонние соглашения с правительствами Канады и Великобритании; вместе с правительством Венесуэлы он ведет подготовку к созданию смешанной тринидадско-венесуэльской комиссии по наркотикам. Кроме того, на территории Тринидада и Тобаго действует отделение Агентства

по контролю над наркотиками Соединенных Штатов, которое содействует сотрудничеству между Соединенными Штатами и другими странами региона.

69. Приходится констатировать, что во многих странах имеет место заметное увеличение количества тяжких преступлений, и в частности убийств целых семей. В целях поддержания правопорядка и обеспечения безопасности на своей территории государства имеют право самостоятельно принимать решения о мерах наказания для лиц, нарушающих элементарные нормы общественной жизни. Тринидад и Тобаго в полной мере признает за странами, выступающими против смертной казни, право отменять ее, однако считает, что, в свою очередь, они должны признать право тех, кто считает эту меру наказания необходимой, применять ее.

70. **Г-жа Белинга Эбуту** (Камерун) говорит, что ее страна соблюдает все международные конвенции, касающиеся наркотиков, и недавно присоединилась к статуту Африканского института Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями (ЮНАФРИ), который, как следует надеяться, поможет ее стране в борьбе против незаконного и нерегулируемого употребления наркотиков.

71. Правительство Камеруна уже проводит систематическую реформу своего законодательства в целях эффективного решения проблемы незаконного оборота наркотиков и огнестрельного оружия, «отмывания» денег и связанной с этим преступности. Недавно оно учредило Национальный комитет по борьбе против наркотиков, и, будучи убеждено в необходимости активизации международного сотрудничества, приняло в 1997 году закон о судебной взаимопомощи в вопросах, касающихся оборота наркотиков, психотропных веществ и прекурсоров.

72. В Камеруне, как и во многих развивающихся странах, борьба с наркотиками не дает ощутимых результатов, поскольку полиция и таможенная служба не располагают современными материально-техническими средствами и квалифицированным персоналом. Поэтому необходимо, чтобы международное сообщество оказывало им дополнительную помощь в деле использования новых методов обнаружения

наркотиков и розыска наркоторговцев, а также приобретения необходимых технических средств.

73. Камерун выражает удовлетворение в связи с миссией, осуществленной ЮНДКП в его стране в апреле 1999 года, и надеется на то, что благодаря этой миссии ЮНДКП осознает необходимость безотлагательного создания соответствующего субрегионального механизма в Центральной Африке.

74. **Г-н Бу-Курра** (Объединенные Арабские Эмираты) отмечает, что незаконный оборот наркотиков приобретает все более угрожающие масштабы, в частности в затрагиваемых военными конфликтами развивающихся странах, в которых это явление порождает насилие и подрывает экономическое и социальное развитие. Согласно последним статистическим данным, годовая прибыль от незаконной торговли наркотиками составляет около 400 млрд. долл. США, что составляет 8 процентов от общего объема мировой торговли. Такое положение обуславливает необходимость активизации международной борьбы с незаконным оборотом наркотиков и, в частности, оказания развивающимся странам помощи в связи с проведением необходимых мероприятий на национальном уровне.

75. Нет никаких сомнений в том, что наиболее эффективным средством сокращения производства и потребления наркотиков является развитие, особенно в странах, в которых выращиваются культуры, используемые в качестве сырья. Поэтому важно укреплять региональное и международное сотрудничество в целях борьбы с наркотиками и, в частности, оказывать в этой связи развивающимся странам — независимо от того, производятся ли в них наркотики, — помощь в административной, юридической, экономической и социальной областях, в том числе путем предоставления им информации о методах проведения расследований, культурах-заменителях, средствах лечения от наркомании и возвращения наркоманов к нормальной жизни и т.д.

76. В соответствии с постулатами мусульманской религии, запрещающими употребление любых наркотиков, Объединенные Арабские Эмираты прилагают значительные усилия для борьбы с этим злом. В стране приняты законы, предусматривающие суровые наказания за

незаконный оборот и употребление наркотиков; создана база данных по этим вопросам; компетентным национальным органам, занимающимся борьбой с наркотиками, предоставляются необходимые для этого финансовые и людские ресурсы; и на сухопутных и морских границах государства создаются соответствующие полицейские и таможенные службы. Помимо этого, Объединенные Арабские Эмираты ратифицировали три международных конвенции, касающиеся борьбы с наркотиками, и заключили ряд двусторонних и региональных соглашений о сотрудничестве в этой области.

77. Объединенные Арабские Эмираты считают, что они имеют право сурово карать торговцев наркотиками и лиц, употребляющих их, и в частности применять в отношении них смертную казнь в соответствии с существующими в этой стране законами и религиозными верованиями. Поэтому они присоединяются к тем ораторам, которые от имени своих стран сделали соответствующие заявления на этом и предыдущих заседаниях.

78. **Г-н Рэмон** (Гаити) говорит, что в рамках Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия Гаити прилагает энергичные усилия в целях возрождения принципов правового государства и снижения уровня преступности на своей территории.

79. Так, 8 мая 1998 года правительство страны приняло закон о реформе судебной системы, в котором особое внимание уделяется обеспечению независимости магистратов и реорганизации судебного аппарата и пенитенциарной системы. Однако реформа не может решить все проблемы. В настоящее время число мировых и следственных судей является недостаточным, и судебная система испытывает катастрофическую нехватку ресурсов, что препятствует эффективному отправлению правосудия и объясняет высокую частотность длительного содержания в предварительном заключении, являющегося одной из форм нарушений прав человека. Для выхода из этого тупика правительство Гаити создало управление по контролю за применением процедуры предварительного заключения, благодаря деятельности которого задержанные быстрее

предстают перед судьей и в надлежащих случаях освобождаются в более короткие сроки.

80. Выступающий пользуется случаем, чтобы выразить признательность международному сообществу за его поддержку реформы судебной системы, проводимой его правительством. Оказанное международным сообществом содействие в деле подготовки магистратов, средства, предоставленные им для того, чтобы представители самых обездоленных слоев населения могли получать юридическую помощь, и материалы, предоставленные им судебным органам, несомненно, способствовали укреплению системы отправления правосудия в Гаити.

81. Кроме того, правительство Гаити приступило к пересмотру уголовного кодекса и кодекса уголовного расследования в целях обеспечения уважения основных прав и восстановления социального мира путем борьбы с безнаказанностью, гарантирования равенства в суде и учета социальных аспектов конфликтов. В частности, в целях борьбы с незаконным оборотом наркотиков и «отмыванием» денег, получаемых от такого оборота, оно приняло меры, которые позволили обеспечить полицию необходимыми ей материальными средствами, организовать обучение ее сотрудников и осуществлять более эффективный контроль за банковскими операциями, связанные с оборотом наркотиков. В этой связи правительство Гаити обязуется прилагать все усилия для выполнения международных обязательств, которые эта страна приняла на себя, подписав Барбадосский план 1996 года и Сантьягскую декларацию и План действий 1998 года.

82. В заключение выступающий информирует Комитет о том, что значительное число молодых правонарушителей гаитянского происхождения, которые находились в Соединенных Штатах Америки, Канаде, Франции и т.д., были высланы из этих стран после отбытия ими своих сроков наказания. Их возвращение в Гаити, где национальная полиция была создана лишь недавно, а судебные и пенитенциарные учреждения нуждаются в укреплении, лишь усугубляет существующее положение и в определенной мере затрудняет осуществление важных проектов правительства в области развития. Эти молодые люди требуют, чтобы их приняли, взяли под опеку и помогли вернуться в общество, чем в настоящее

время компетентные органы, несмотря на недостаточность имеющихся в их распоряжении финансовых ресурсов, и занимаются.

83. Кроме того, следует подчеркнуть, что, несмотря на усилия полиции, возможности которой являются весьма недостаточными (600 сотрудников при численности населения, составляющей около 8 млн. человек) и которая работает без поддержки со стороны вооруженных сил, в последнее время уровень преступности в стране увеличился.

84. **Г-н Вальдивьесо** (Колумбия) подчеркивает, что наиболее эффективным средством борьбы с организованной преступностью является укрепление двустороннего сотрудничества и осуществление международного сотрудничества с учетом многообразия судебных систем. Поэтому Колумбия участвовала в проходивших в Вене заседаниях Комиссии по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней.

85. В отношении этой конвенции у Венесуэлы имеются четыре замечания.

86. Во-первых, следует более четко определить понятие транснациональной организации и уточнить, охватывает ли конвенция только такую преступность, которая связана с «организацией»; без этих уточнений сфера применения конвенции может оказаться ограниченной.

87. Во-вторых, важно создать механизм урегулирования споров, основанный на прочных юридических критериях, с тем чтобы не допускать коллизии юрисдикций.

88. В-третьих, в приложении к конвенции содержатся три протокола. Колумбия выражает удовлетворение в связи с тем, что Комиссия по предупреждению преступности расширила сферу применения протокола о торговле женщинами и детьми, в результате чего этот протокол теперь касается торговли людьми вообще. В том, что касается протокола против незаконного производства и оборота огнестрельного оружия, то в этом отношении следует обратиться к конвенции, принятой некоторое время назад в Латинской Америке. Во всяком случае, одного только принятия протокола недостаточно: необходимо также, чтобы государства приняли надлежащие национальные законы в этой области. Если же говорить о

протоколе против контрабандного провоза мигрантов, то его полезность характеризуется цифрами — 4 миллиона незаконных мигрантов и 7 млрд. долл. США незаконной прибыли каждый год. В то же время важно, чтобы в этом протоколе предусматривались наказания не для мигрантов, которые становятся жертвами такой торговли, а для преступных организаций. Кроме того, необходимо создать механизмы для содействия репатриации потерпевших.

89. И наконец, Колумбия активно выступает за принятие международно-правового документа о борьбе против коррупции, в котором можно было бы взять за основу положения уже действующей Межамериканской конвенции. В этой связи Центр по международному предупреждению преступности мог бы играть важную роль в деле содействия укреплению национальных учреждений. Следует приветствовать тот факт, что добровольные взносы правительств позволили значительно укрепить его бюджет.

90. **Г-н Алаи** (Исламская Республика Иран) напоминает, что новые формы преступной деятельности, ставшие возможными в результате прогресса в областях науки и техники, а также коммуникации, побудили Организацию Объединенных Наций удвоить усилия по борьбе с этим явлением и, в частности, создать Межправительственный комитет для разработки общей международной конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней. Исламская Республика Иран считает, что существующие между государствами разногласия в отношении конвенции и протоколов к ней объясняются тем, что некоторые государства не располагают материальными и людскими ресурсами для обеспечения их выполнения. Необходимо развивать международное техническое сотрудничество в духе прагматизма, с тем чтобы помочь развивающимся странам обеспечивать осуществление своего национального законодательства и выполнять свои международные обязательства.

91. Исламская Республика Иран считает, что навязать отмену смертной казни всем обществам и всем регионам невозможно, поскольку каждая страна в соответствии с принципами

международного права имеет неотъемлемое право свободно определять свою систему уголовного правосудия при условии соблюдения обязательств, принятых в рамках международных документов, касающихся прав человека.

92. Иран придает большое значение деятельности, проводимой в рамках Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, и работе Центра по международному предупреждению преступности, но подчеркивает при этом, что в контексте Программы следует обеспечить определенный баланс между вопросом о транснациональной организованной преступности и вопросами более общего характера; он выражает удовлетворение в связи с тем, что Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию намерена рассмотреть на своей восьмой сессии вопросы, касающиеся коррупции, правосудия в отношении несовершеннолетних и предупреждения преступности.

93. Иран выступает за увеличение объема средств, имеющихся в распоряжении Центра по международному предупреждению преступности, и с интересом отмечает деятельность, проводимую в области борьбы против торговли людьми и коррупции, а также организуемые в различных частях мира учебные курсы по вопросам, касающимся транснациональной организованной преступности.

94. Иран приветствует усилия, прилагаемые в целях определения тем для десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, а также разработку проекта общей декларации; в то же время выступающий отмечает необходимость проведения широкого обсуждения резолюций и решений Конгресса.

95. **Г-н Бхатти** (Пакистан) напоминает, что глобализация, которая обеспечивает колоссальные экономические и социальные выгоды для миллионов людей, может также создавать благоприятные условия для незаконного оборота наркотиков, торговли людьми и оружием, для «отмывания» денег и объединения преступных организаций из различных частей мира. Каждый год общий доход от транснациональной организованной преступной деятельности составляет порядка

1500 млрд. долл. США, и одна лишь сумма отмываемых денег равна примерно 300-400 млрд. долл. США.

96. Для эффективной борьбы с этим злом необходимо международное сотрудничество. Пакистан надеется, что Специальный комитет по разработке общей международной конвенции против транснациональной организованной преступности сможет завершить свою работу в начале следующего года благодаря сотрудничеству со стороны стран-участниц и их реалистичному подходу.

97. Для обеспечения имущественной безопасности и поддержания общественного порядка исключительно важно привлекать к ответственности и наказывать лиц, совершающих преступные деяния. При этом ответственность за принятие законодательных актов, соответствующих национальной культуре, и за преследование и наказание правонарушителей при условии соблюдения процессуально-правовых норм несут государства. Пакистан уважительно относится к принятому некоторыми странами решению отменить смертную казнь, однако он рассчитывает на то, что эти страны также уважительно отнесутся и к решению тех стран, в которых действует законодательство, отвечающее существующему в этих странах положению и культурным традициям. С учетом многообразия культур вполне естественно, что системы предупреждения преступности и уголовного правосудия в различных странах отличаются друг от друга; это не должно препятствовать международному сотрудничеству в целях борьбы с организованной преступностью при полном соблюдении суверенитета государств и принципа невмешательства, а также в духе взаимного уважения.

Заседание закрывается в 12 ч. 50 м.